

TRAX 2018

CHEVROLET



Trax Premier en bleu orage métallisé.



UNE NOUVELLE AVENTURE À CHAQUE COIN DE RUE.

Le Chevrolet Trax 2018 prouve qu'une apparence raffinée et qu'une bonne conduite vont bien ensemble. Conçu pour la ville, le Trax offre un style athlétique et une maniabilité agile qui fait tourner les têtes. Son intérieur confortable rend les déplacements quotidiens plus agréables tandis que la compatibilité Apple CarPlay^{MC1} et Android Auto^{MC2} vous permettent de rester connectés.

Avec une cote de sécurité globale 5 étoiles³ de la NHTSA et des technologies de sécurité perfectionnées livrables, vous serez toujours prêt à partir à l'aventure.

¹ L'interface utilisateur est un produit d'Apple et ses modalités et déclarations de confidentialité s'appliquent. Exige un iPhone compatible et des tarifs associés aux forfaits de données s'appliquent. ² L'interface utilisateur est un produit de Google et ses modalités et déclarations de confidentialité s'appliquent. Exige l'application Android Auto pour Google Play et un téléphone intelligent compatible Android version Android Lollipop 5.0 ou toute version ultérieure et les tarifs de plan de données s'appliquent. ³ Les cotes de sécurité 5 étoiles du gouvernement des États-Unis font partie du programme d'évaluation des nouveaux véhicules de la National Highway Traffic Safety Administration (NHTSA) (www.SaferCar.gov).

DÉCOUVREZ DE NOUVEAUX HORIZONS

DESIGN EXTÉRIEUR



Trax Premier en bleu orage métallisé.

CONÇU POUR S'AGENCER À VOTRE VIE.
Le Trax a une allure robuste et sculpturale et présente tout l'espace nécessaire pour transporter votre équipement de camping, la table de vos rêves et tous les autres petits trésors que vous trouverez dans vos aventures. La calandre double chromée, avec les

phares fuselés, laisse une première impression inoubliable. La ligne de pavillon profilée est mise en valeur par un éclatant brancard de toit, de série sur les LT et Premier. Le Trax LT et le Premier comprennent des garnitures contrastantes brillantes sur la ceinture qui sont reprises sur le hayon du Trax Premier.



1

1. VOYEZ MIEUX DEVANT VOUS. Les feux de circulation de jour distinctifs à DEL sont de série pour LT et Premier.

2. ROULEZ EN GRAND STYLE. Les roues de 18 po en aluminium sont de série pour le Trax Premier.

3. UNE BELLE ALLURE SOUS TOUS LES ANGLES. Les feux arrière distinctifs à DEL qui complètent l'allure sport raffinée sont de série pour le LT et le Premier.



2



3

DESIGN INTÉRIEUR



Intérieur du Trax Premier
en similicuir noir jais.

CONFORT MODERNE. L'habitacle au style bien pensé est aussi confortable qu'élégant. Les sièges avec leurs surpiquûres contrastantes ajoutent à l'aspect et à la perception haut de gamme. Chassez les frissons grâce aux sièges conducteur et passager avant chauffants de série pour Premier.

TOUT EST DANS VOTRE CHAMP DE VISION. Le double poste de conduite classique de Chevrolet est mis en valeur par un tableau de bord qui informe d'un coup d'œil le conducteur sur les fonctions importantes. Autre détail raffiné inattendu : rétroéclairage blanc réel.

PRENEZ PLACE ET APPRÉCIEZ. Les matières feutrées et les garnitures contrastantes en noir piano renforcent l'impression de confort raffiné dans l'habitacle.

1. UNE DÉMONSTRATION DE PUISSANCE.

Le design de tableau de bord et d'affichage pour le conducteur comprend un groupe d'instruments modernes avec indicateur de vitesse analogique. Le centralisateur informatique de bord qui indique, entre autres, la pression des quatre pneus, la durée de service de l'huile et l'autonomie.

2. PLUS DE TÂTONNEMENTS AVEC LES

CLÉS. Le matin, vous aurez moins à jongler avec les clés et votre café. Ouverture et démarrage sans clé de série pour Premier et livrable pour LT avec édition Grande expédition ou édition Série Distinction.

3. DE LA PLACE POUR CINQ. Cinq places spacieuses donnent amplement d'espace, à vous et à vos passagers.





DE L'ESPACE QUAND VOUS EN AVEZ BESOIN. Le Trax offre amplement d'espace. Avec les sièges arrière rabattus, l'espace utilitaire maximal est de 1371 L (48,4 pi³)¹, et encore plus avec le siège passager avant replié à plat – vous permettant de transporter des articles de 2,4 m (8 pi) de long.

RABATTEZ LES SIÈGES ET VOILÀ! La polyvalence n'est qu'un des avantages du design moderne du Trax. Avec la banquette arrière à dossier divisé 60/40 rabattable et le siège passager avant repliable à plat, vous disposez de huit configurations différentes pour transporter vos passagers et vos objets précieux.

¹Le volume et la capacité de charge sont limités par le poids et sa répartition.



COMPATIBILITÉ Apple CarPlay.

Avec Apple CarPlay^{MC1}, vous pouvez simplement et intelligemment vous brancher à certaines fonctions les plus utilisées de votre iPhone^{MD}, y compris Plans, Musique, Messages et Téléphone directement sur l'écran du Trax. Vous pouvez même interagir avec certaines de vos applications audio préférées.

LA TECHNOLOGIE SANS FIL DANS VOTRE

TRAX. Chevrolet offre OnStar^{MD} 4G LTE avec point d'accès sans fil² intégré (période d'essai de 3 mois ou de 3 Go de données comprise, selon la première éventualité). Cette technologie permet de relier de façon transparente sept appareils intelligents et votre véhicule à Internet. Elle offre une excellente expérience à bord grâce à une connexion fiable.

¹ L'interface utilisateur est un produit d'Apple et ses modalités et déclarations de confidentialité s'appliquent. Exige un iPhone compatible et des tarifs associés aux forfaits de données s'appliquent. ² Consultez onstar.ca pour savoir quels véhicules sont dotés de cette fonction. Les services et la connectivité varient selon le modèle, les conditions, ainsi que les restrictions géographiques et techniques. Le service OnStar doit être actif et un plan de données est requis. Les plans de données sont fournis par AT&T ou le fournisseur de services local.



1. COMPATIBILITÉ ANDROID AUTO. Grâce à la prise en charge d'Android Auto^{MC1}, vous pouvez interagir rapidement et intuitivement avec certaines applications de votre téléphone intelligent. Ce système rassemble certaines des caractéristiques de votre téléphone Android^{MC} et les affiche sur l'écran MyLink^{MD2} de Chevrolet d'une manière intelligente et simple. Vous pouvez avoir accès à votre téléphone, à vos messages textes, à la musique, à la navigation et plus encore.



2. GARDEZ LE CONTACT AVEC VOTRE TRAX. Téléchargez simplement l'application mobile myChevrolet^{MC3} sur votre téléphone intelligent compatible pour démarrer ou arrêter le moteur⁴ (selon l'équipement), verrouiller ou déverrouiller les portes⁴, envoyer des itinéraires⁵ à votre système de navigation pas à pas OnStar^{MD} livrable, visualiser les données principales de diagnostic du véhicule et bien plus.

3. RESTEZ CHARGÉ. Le Trax vous permet de facilement charger vos appareils compatibles avec une prise auxiliaire de 12 volts de série et deux ports USB⁶. Une prise de courant de 110 volts de série située à l'arrière de la console centrale vous assure de rester branché.

¹ L'interface utilisateur est un produit de Google et ses modalités et déclarations de confidentialité s'appliquent. Exige l'application Android Auto pour Google Play et un téléphone intelligent compatible Android version Android Lollipop 5.0 ou toute version ultérieure et les tarifs de plan de données s'appliquent. ² La fonctionnalité totale exige la compatibilité Bluetooth et un téléphone intelligent, ainsi qu'une connexion USB pour certains appareils. ³ Disponible sur certains appareils Apple et Android. Certaines caractéristiques peuvent exiger un plan de services OnStar payé. Les caractéristiques et la capacité peuvent varier selon le véhicule, l'appareil, les conditions, ainsi que les restrictions géographiques et techniques. L'appareil doit avoir accès à une connexion de données. ⁴ Les services varient selon le modèle, les conditions, ainsi que les restrictions géographiques et techniques. Le déverrouillage des portes à distance exige le verrouillage automatique des portes. Le démarrage à distance exige un démarreur à distance installé et activé à l'usine. ⁵ Exige le plan Navigation ou l'ajout de la Navigation au plan de services. Consultez onstar.ca pour connaître les régions desservies. Les services varient selon le modèle. ⁶ Ne sont pas compatibles avec tous les appareils.

DES TECHNOLOGIES DE POINTE QUI VOUS PROTÈGENT SOUS TOUS LES ANGLES.



ALERTE DE PRÉVENTION DE COLLISION. Cette caractéristique livrable surveille continuellement votre véhicule s'il est trop près de celui qui vous précède. Si le système détermine l'imminence d'une collision frontale avec un véhicule détecté, il en avertit le conducteur. Il l'avertit aussi s'il suit un véhicule détecté de trop près.



AVERTISSEUR DE SORTIE DE VOIE. Si vous déviez par mégarde de votre voie sans avoir actionné un clignotant, ce système avec caméra livrable émet un avertissement. La caméra, placée près du rétroviseur intérieur, détecte la signalisation sur la chaussée, si elle est visible, et émet de avertissements sonores et visuels.



SYSTÈME DE DÉTECTION D'OBSTACLES SUR LES CÔTÉS. Grâce aux capteurs radars de chaque côté du véhicule, le système de détection d'obstacles sur les côtés livrable permet de vous avertir lorsque des véhicules se trouvent dans les angles morts et de vous signaler leur présence au moyen de symboles à DEL dans les rétroviseurs extérieurs.



ALERTE DE CIRCULATION TRANSVERSALE ARRIÈRE. Cette caractéristique livrable vous avertit de la circulation transversale derrière votre Trax quand vous reculez. Des avertissements sonores, ainsi que visuels sur l'écran de la caméra arrière, se déclenchent si des véhicules approchent.



10 SACS GONFLABLES DE SÉRIE¹. Chaque Trax comprend des sacs gonflables frontaux à déploiement adapté et des protège-genoux gonflables pour le conducteur et le passager avant, des rideaux gonflables au pavillon pour les passagers des places latérales avant et arrière ainsi que des sacs gonflables latéraux montés aux sièges avant et arrière.



CAMÉRA ARRIÈRE. Lors du déplacement en marche arrière à basse vitesse, la caméra arrière de série présente une vue en temps réel de la zone située immédiatement derrière le Trax à l'écran tactile.



RADAR DE STATIONNEMENT ARRIÈRE. Cette caractéristique livrable vous aide quand vous reculez par un avertissement sonore et en affichant une indication visuelle sur l'écran de la caméra arrière lorsqu'elle détecte certains objets fixes derrière le véhicule.

ASSISTANCE AUTOMATIQUE EN CAS D'IMPACT ONSTAR².

Dans le cas d'un accident, les capteurs intégrés peuvent avertir un conseiller OnStar qui vous aidera à recevoir l'aide dont vous avez besoin – même si vous n'êtes pas en mesure de répondre. Un conseiller peut, à l'aide de la technologie du GPS, localiser votre véhicule et demander que l'on vous envoie de l'aide. Comprise dans le plan Navigation OnStar³ de série pendant six mois.

COTE DE SÉCURITÉ 5 ÉTOILES⁴. Le Chevrolet Trax 2018 a obtenu la cote de sécurité globale 5 étoiles. Les cotes de sécurité 5 étoiles du gouvernement des États-Unis font partie du programme d'évaluation des nouveaux véhicules de la National Highway Traffic Safety Administration (NHTSA) (www.SaferCar.gov).

La sécurité, c'est d'abord vous. Les caractéristiques de sécurité ne dégagent pas le conducteur de l'obligation de conduire son véhicule de façon sécuritaire. Le conducteur doit rester attentif aux conditions de la circulation, de l'environnement et de la route en tout temps. Consultez le Guide du propriétaire du véhicule pour connaître les limitations fonctionnelles et renseignements importants.

¹ REMARQUE À PROPOS DE LA SÉCURITÉ DES ENFANTS : Utilisez toujours les ceintures de sécurité et les dispositifs de retenue adéquats pour la taille et l'âge de vos enfants, même avec des sacs gonflables. Même avec le capteur de présence côté passager, la sécurité des enfants est accrue lorsqu'ils sont convenablement attachés au siège arrière dans un siège pour enfant ou siège d'appoint approprié. Ne placez jamais un siège pour enfant faisant face à l'arrière sur le siège avant d'un véhicule équipé d'un sac gonflable frontal non désactivé. Pour plus d'information, consultez le Guide du propriétaire du véhicule et les instructions sur l'utilisation d'un siège pour enfant. ² OnStar agit à titre d'intermédiaire auprès des services d'urgence actuels. Ce ne sont pas tous les véhicules qui peuvent transmettre toutes les données reliées à l'accident. ³ Consultez onstar.ca pour savoir quels véhicules sont dotés de cette fonction. Les services et la connectivité varient selon le modèle, les conditions, ainsi que les restrictions géographiques et techniques. Le service OnStar doit être actif et un plan de données est requis. Les plans de données sont fournis par AT&T ou le fournisseur de services local. ⁴ Les cotes de sécurité 5 étoiles du gouvernement des États-Unis font partie du programme d'évaluation des nouveaux véhicules de la National Highway Traffic Safety Administration (NHTSA) (www.SaferCar.gov).

PERFORMANCES

**TURBOCOMPRESSEZ
VOTRE VIE.**



Trax Premier en bleu orage métallisé.

PERFORMANCES DU TURBO. La puissance nécessaire pour vous glisser dans la circulation et dépasser sans souci vient du moteur turbocompressé ECOTEC^{MD} de 1,4 L de série, couplé à une boîte manuelle six vitesses ou une boîte automatique six vitesses à commande électronique livrable.

TRAX ÉCONERGÉTIQUE. Le Trax à TA avec boîte manuelle a une cote de consommation de carburant de 7,1 L/100 km sur route¹ et de 9,2 L/100 km en ville¹. Cela peut se traduire par moins d'arrêts aux stations-service. Et sérieusement, vous avez d'autres destinations plus intéressantes, non?

TRANSMISSION INTÉGRALE LIVRABLE. Précis et agile, le Trax facilite la circulation en ville. La traction avant avec la traction asservie électronique est de série. Et pour une adhérence encore plus assurée, la transmission intégrale livrable entre automatiquement en fonction durant l'accélération à partir

de l'arrêt. Le système passe au mode de traction avant quand il ne détecte aucun patinage des roues, pour assurer une efficacité optimale.

¹ Modèle Trax à TA 2018 équipé d'une boîte de vitesses manuelle de série. La cote de consommation de carburant du modèle Trax à TA 2018 équipé d'une boîte de vitesses automatique est de 7,2 L/100 km sur route et de 9,3 L/100 km en ville. La cote de consommation de carburant du modèle Trax à TI 2018 équipé d'une boîte de vitesses automatique est de 7,8 L/100 km sur route et de 9,9 L/100 km en ville. Cotes de consommation de carburant d'après les essais effectués par GM conformément aux méthodes d'essai approuvées du gouvernement du Canada. Consultez vehicles.nrcan.gc.ca pour tous les détails. Votre consommation réelle de carburant peut varier.

CARACTÉRISTIQUES SPÉCIALES



Trax édition Série Distinction, présenté en argent glacé métallisé, comprends roues de 18 po en aluminium peint en noir avec traits hachurés rouges, emblèmes Trax noirs avec contour rouge, calandre noire avec encadrement noir, moulures de ceinture noires, boîtiers de rétroviseurs noirs et emblèmes Chevrolet noirs. Livrable pour LT.



Système de détection d'obstacles sur les côtés, de série pour Premier et livrable pour LT avec édition Grande expedition.



Toit ouvrant à commande électrique, de série pour Premier et livrable pour LT.

CARACTÉRISTIQUES DE CHOIX

TRAX LS À TA Le Trax LS à traction avant (TA) comprend les caractéristiques de série suivantes :

Moteur I-4 ECOTEC turbo de 1,4 L à DACT avec injection directe, distribution à calage variable (VVT) développant 138 ch
Indicateur de vidange d'huile
Traction avant (TA)
Boîte manuelle 6 vitesses
Freins avant à disque/arrière à tambour
Freinage antiblocage (ABS) aux 4 roues, assistance au freinage d'urgence et aide au démarrage en pente
Système de contrôle électronique de la stabilité StabiliTrak ^{MD}
Traction asservie
Suspension avant à roues indépendantes à jambes de force MacPherson et suspension arrière à poutre de torsion
Roues de 16 po en acier avec enjoliveurs
Protection antidécharge de la batterie
Rétroviseurs extérieurs à réglage électrique
Caméra arrière
Télédéverrouillage
Alarme anticambriolage
Centralisateur informatique de bord avec boussole
Système de surveillance de la pression des pneus (sauf pneu de secours)
Glaces et verrouillage des portes programmable à commande électrique
Colonne de direction inclinable et télescopique
Volant avec commandes de Bluetooth ^{MD1} et du système sonore
Sièges baquets avant avec accoudoir intérieur côté conducteur
Siège conducteur à réglage manuel en 4 sens et soutien lombaire à réglage électrique
Siège passager avant à dossier rabattable à plat
Sièges garnis de tissu
Siège arrière à dossier divisé 60/40 rabattable
Écran cache-bagages
Pare-soleil avec miroirs de courtoisie avec rabat
Tapis protecteurs avant et arrière moquettés
Système d'info-divertissement radio MyLink ² de Chevrolet avec écran couleur tactile de 7 po
Système sonore à 6 haut-parleurs

TRAX LS À TA (SUITE)

Ports USB ³
Connexions de téléphone mains libres et lecture audio en continu sans fil Bluetooth ⁴
Plan Navigation OnStar ⁴ pendant 6 mois
OnStar 4G LTE avec point d'accès sans fil ⁴ intégré pour sept appareils, comprend essai de 3 mois ou de 3 Go de données (selon la première éventualité)
Plan de base OnStar ⁵ comprenant caractéristiques limitées de l'application mobile myChevrolet ⁶

TRAX LS À TI Le Trax LS à transmission intégrale (TI) améliore les caractéristiques du LS à TA avec :

Transmission intégrale (TI)
Boîte automatique 6 vitesses avec commande manuelle sans embrayage
Freins à disque aux 4 roues
Roues de 16 po en aluminium
Climatisation avec système de filtration de l'air

TRAX LT À TA Le Trax LT à TA améliore les caractéristiques du LS à TA avec :

Boîte automatique 6 vitesses avec commande manuelle sans embrayage
Roues de 16 po en aluminium
Phares à halogène de type projecteur
Feux de circulation de jour à DEL
Feux arrière à DEL
Éléments contrastants des carénages avant et arrière peints argent
Rétroviseurs extérieurs chauffants à réglage électrique
Glaces teintées foncé derrière les portes avant
Moulures de ceinture chromées
Brancards de toit
Démarrreur à distance
Climatisation avec système de filtration de l'air
Régulateur de vitesse
Sièges garnis de tissu de luxe
Tiroir de rangement sous le siège passager avant
Prise de courant de 110 volts c.a. de type domestique à l'arrière de la console centrale avant
SiriusXM ^{MD7} pendant 3 mois avec SiriusXM en continu

TRAX LT À TI Le Trax LT à TI améliore les caractéristiques du LT à TA avec :

Transmission intégrale (TI)
Freins à disque aux 4 roues
TRAX PREMIER À TI Le Trax Premier à TI améliore les caractéristiques du LT à TA avec :
Transmission intégrale (TI)
Freins à disque aux 4 roues
Alerte de prévention de collision
Système de détection d'obstacles sur les côtés
Avertisseur de sortie de voie
Alerte de circulation transversale arrière
Radar de stationnement arrière
Roues de 18 po en aluminium
Phares antibrouillard
Poignée de hayon chromée
Plaques de seuil de portes avant
Ouverture et démarrage sans clé
Rétroviseur intérieur à antiéblouissement automatique
Toit ouvrant à commande électronique
Volant gainé de cuir avec commandes de Bluetooth ¹ , du régulateur de vitesse et du système sonore
Sièges baquets avant chauffants
Sièges garnis de similicuir
Siège conducteur à réglage électrique en 6 sens
Pare-soleil avec miroirs de courtoisie éclairés
Système sonore de catégorie supérieure Bose ^{MD} à 7 haut-parleurs

1 Consultez le site connexiontotalechevrolet.ca pour savoir quels téléphones sont compatibles avec le véhicule. **2** La fonctionnalité totale exige la compatibilité Bluetooth et un téléphone intelligent, ainsi qu'une connexion USB pour certains appareils. MyLink dans le Trax ne comprend pas certaines fonctions comme la reconnaissance vocale améliorée, Gracenote et le lecteur CD. **3** Ne sont pas compatibles avec tous les appareils. **4** Consultez onstar.ca pour savoir quels véhicules sont dotés de cette fonction. Les services et la connectivité varient selon le modèle, les conditions, ainsi que les restrictions géographiques et techniques. Le service OnStar doit être actif et un plan de données est requis. Les plans de données sont fournis par AT&T ou le fournisseur de services local. **5** Le plan de base OnStar est livrable sur les véhicules neufs pendant 5 ans et peut être transféré aux propriétaires subséquents pour la période restante. Il comprend les courriels mensuels du Rapport de diagnostic (capacité varie selon le modèle), l'Avis d'entretien au concessionnaire, l'accès à des caractéristiques limitées de l'application mobile du véhicule, et plus encore. Ce plan n'inclut pas les services d'urgence, de sécurité ou de navigation. Ces services et autres sont disponibles en vertu d'un plan de services payé ou de l'ajout d'un plan. Consultez onstar.ca pour savoir quels véhicules sont dotés de cette fonction et connaître les régions desservies, les limitations et les détails liés au système. La technologie 4G LTE avec point d'accès sans fil livrable exige un appareil mobile conforme aux normes WPA2 et un plan de données. Les plans de données sont fournis par AT&T ou le fournisseur de services local. **6** Disponible sur certains appareils Apple et Android. Certaines caractéristiques peuvent exiger un plan de services OnStar payé. Les caractéristiques et la capacité peuvent varier selon le véhicule, l'appareil, les conditions, ainsi que les restrictions géographiques et techniques. L'appareil doit avoir accès à une connexion de données. **7** Offerte dans les 10 provinces et les 3 territoires canadiens et les 48 États américains contigus. Abonnement vendu séparément au terme d'une période d'essai. Si vous décidez de conserver le service à la fin de votre abonnement d'essai, le plan que vous choisissez sera automatiquement renouvelé et facturé au taux en vigueur, et ce, jusqu'à ce que vous composiez le 1 888 539-7474 pour l'annuler. D'autres frais et taxes s'appliqueront. Les tarifs et la programmation sont sujets à changement. Voir les « Conditions générales » de SiriusXM et tous les détails sur le site siriusxm.ca/conditions.

DIMENSIONS



EXTÉRIEUR, MM (PO)

Largeur	1775 (69,9)
Voie avant	1540 (60,6)
Voie arrière	1540 (60,6)

INTÉRIEUR, MM (PO) AVANT/ARRIÈRE

Dégagement à la tête	1006/986 (39,6/38,8)
Dégagement aux jambes	1036/907 (40,8/35,7)
Dégagement aux épaules	1374/1341 (54,1/52,8)
Dégagement aux hanches	1313/1288 (51,7/50,7)

CAPACITÉS

Volume utilitaire, L (pi ³) ¹	
- avec sièges arrière en place	530 (18,7)
- avec sièges arrière rabattus	1371 (48,4)
Réservoir de carburant, L (gal imp.)	53 (11,7)

POIDS À VIDE EN ORDRE DE MARCHE, KG (LB)

- LS	1363 (3 005)
- 1LT à TI	1476 (3 254)

COTES DE CONSOMMATION DE CARBURANT, L/100 KM (MI/GAL)²

	VILLE	ROUTE
4 cyl. turbo de 1,4 L - boîte man. - TA	9,2 (31)	7,1 (40)
4 cyl. turbo de 1,4 L - boîte autom. - TA	9,3 (30)	7,2 (39)
4 cyl. turbo de 1,4 L - boîte autom. - TI	9,9 (29)	7,8 (36)

SPÉCIFICATIONS

	LS	LT	PREMIER
SÉCURITÉ			
Sacs gonflables ³	●	●	●
Comprend les sacs gonflables frontaux côtés conducteur et passager avant, avec capteur de présence et désactivation du sac gonflable côté passager; les sacs gonflables latéraux montés aux sièges conducteur et passager avant et protège-genoux gonflables côtés conducteur et passager avant; rideaux gonflables latéraux au pavillon avant et arrière; latéraux montés aux sièges des places latérales arrière			
Verrouillage de sécurité pour les enfants - aux portes arrière	●	●	●
Alerte de prévention de collision	-	-	●
Avertisseur de sortie de voie	-	-	●
Plan Navigation OnStar ⁴ pendant 6 mois	●	●	●
Alerte de circulation transversale arrière	-	○ ⁵	●
Radar de stationnement - arrière, système de détection	-	○ ⁵	●
Caméra arrière	●	●	●
Dispositifs de retenue			
- ceintures de sécurité 3 points à toutes les places, ceintures avant avec tendeurs et enrouleurs bimode	●	●	●
- LATCH (ancrages inférieurs et supérieurs pour siège d'enfant) aux sièges arrière	●	●	●
Système de sécurité - alarme anticambriolage sonore/visuelle, programmable	●	●	●
Système de détection d'obstacles sur les côtés	-	○ ⁵	●
StabiliTrak - système de contrôle électronique de la stabilité	●	●	●
Système antivol - antidémarrage électronique	●	●	●
Traction asservie - électronique, toutes fonctions, toutes vitesses	●	●	●

● DE SÉRIE ○ LIVRABLE - NON LIVRABLE

	LS	LT	PREMIER
MÉCANIQUE			
Batterie - sans entretien avec protection antidécharge	●	●	●
Freins			
- freinage antiblocage (ABS) aux 4 roues	●	●	●
- assistance au freinage d'urgence et aide au démarrage en pente	●	●	●
- assistés, disque avant/tambour arrière (modèle à traction avant seulement)	●	●	-
- assistés, à disque aux 4 roues (modèle à transmission intégrale seulement)	●	●	●
Entraînement			
- traction avant (TA)	●	●	-
- transmission intégrale (TI)	○	○	●
Moteur - 4 cylindres ECOTEC turbo de 1,4 L à DACT, VVT			
Puissance - 138 ch à 4 900 tr/min; Couple - 148 lb-pi à 1850 tr/min	●	●	●
Chaufte-carter d'huile	○	○	○
Direction - assistée, électrique, à crémaillère	●	●	●
Suspension - avant à jambes de force MacPherson/arrière à poutre de torsion	●	●	●
Boîte			
- manuelle 6 vitesses à surmultipliée avec indicateur de changement de vitesse	●	-	-
- automatique 6 vitesses à surmultipliée avec commande manuelle sans embrayage	○ ⁵	●	●

¹ Le volume et la capacité de charge sont limités par le poids et sa répartition. ² Cotes de consommation de carburant d'après les essais effectués par GM conformément aux méthodes d'essai approuvées du gouvernement du Canada. Consultez vehicules.nrcan.gc.ca pour tous les détails. Votre consommation réelle de carburant peut varier. ³ Même avec des sacs gonflables, utilisez toujours les ceintures de sécurité et les dispositifs de retenue adéquats pour la taille et l'âge de vos enfants. Même avec le capteur de présence côté passager, la sécurité des enfants est accrue lorsqu'ils sont convenablement attachés au siège arrière dans un siège pour enfant ou siège d'appoint approprié. Ne placez jamais un siège pour enfant faisant face à l'arrière sur le siège avant d'un véhicule équipé d'un sac gonflable frontal non désactivé. Pour plus d'information, consultez le Guide du propriétaire du véhicule et les instructions sur l'utilisation d'un siège pour enfant. ⁴ Consultez onstar.ca pour savoir quels véhicules sont dotés de cette fonction. Les services et la connectivité varient selon le modèle, les conditions, ainsi que les restrictions géographiques et techniques. Le service OnStar doit être actif et un plan de données est requis. Les plans de données sont fournis par AT&T ou le fournisseur de services local. ⁵ Compris et livrable uniquement avec édition Grande expédition. ⁶ Compris et livrable uniquement avec groupe climatisation et boîte de vitesses automatique pour LS à TA. De série pour modèle LS à TI.

SPÉCIFICATIONS

	LS	LT	PREMIER
EXTÉRIEUR			
Poignées de portes – couleur de la carrosserie	●	●	●
Carénages – avant et arrière peints argent	–	●	●
Glaces			
– à absorption des rayons du soleil, pare-brise, glaces avant, arrière et glace de hayon	●	●	●
– pare-brise en verre feuilleté acoustique	●	●	●
– teintées foncé derrière les portes avant	–	●	●
Poignée de hayon – avec garniture chromée	–	–	●
Éclairage			
– feux de circulation de jour	●	–	–
– feux de circulation de jour à DEL	–	●	●
– commande automatique de l'éclairage extérieur	●	●	●
– phares à halogène	●	–	–
– phares à halogène de type projecteur	–	●	●
– phares antibrouillard	–	–	●
– feux arrière à DEL	–	●	●
Rétroviseurs			
– repliables manuellement, à réglage électrique	●	–	–
– repliables manuellement, à réglage électrique, chauffants	–	●	●
Moulures de ceinture			
– noires	●	–	–
– chromées	–	●	●
Brancards de toit			
–	–	●	●
Pneus			
– P205/70R16 toutes saisons ¹	●	●	–
– P215/55R18 toutes saisons ¹	–	○ ¹	●
Roues			
– 16 x 6,5 po en acier avec enjoliveurs	● ²	–	–
– 16 x 6,5 po en aluminium	● ³	●	–
– 18 x 7 po en aluminium peint en noir avec traits hachurés rouges	–	○ ¹	–
– 18 x 7 po en aluminium	–	–	●
Essuie-glaces			
– de pare-brise, 2 vitesses, à balayage intermittent réglable	●	●	●
– de lunette arrière, à balayage intermittent réglable	●	●	●

	LS	LT	PREMIER
INTÉRIEUR			
Poignées de maintien – côtés conducteur, passager avant et places latérales arrière, comprend crochets à vêtements sur les poignées arrière	●	●	●
Espace utilitaire			
– 4 crochets d'arrimage	●	●	●
– cache-bagages	●	●	●
– tiroir de rangement sous le plancher de charge	●	●	●
Commande de la température			
– chauffage seulement, air extérieur avec ventilateur et filtre à particules	●	–	–
– climatisation manuelle, monozone	○ ⁴	●	●
– système de filtration de l'air (compris avec climatisation)	○ ⁴	●	●
– conduits de chauffage au plancher arrière	●	●	●
Régulateur de vitesse – électronique, commandes au volant	–	●	●
Désembueur – de lunette arrière électrique			
–	●	●	●
Tapis protecteurs – avant et arrière, moquetés			
–	●	●	●
Instruments de bord			
– analogiques (avec indicateur de vitesse, tachymètre et indicateur de niveau de carburant)	●	●	●
– centralisateur informatique de bord (comprend écran monochrome de 3,5 po avec rétroéclairage blanc réel et indicateurs de bas niveau de carburant et de vidange d'huile, système de surveillance de la pression des pneus [sauf pneu de secours], consommation de carburant moyenne, autonomie, durée de conduite, vitesse moyenne et centre de messages)	●	●	●
– affichage de la température extérieure et de la boussole	●	●	●
Verrouillage			
– électrique et programmable, avec protection antiverrouillage	●	●	●
– télédéverrouillage avec fonction alarme	●	●	–
– deux clés supplémentaires	–	○ ⁵	●
– ouverture et démarrage sans clé, comprenant déverrouillage/verrouillage des portes, démarreur à bouton-poussoir et fonction alarme	–	○ ⁵	●

● DE SÉRIE ○ LIVRABLE – NON LIVRABLE

	LS	LT	PREMIER
INTÉRIEUR (SUITE)			
Éclairage – plafonnier, entrée/sortie à temporisation, extinction progressive, liseuses avant et espace utilitaire	●	●	●
Rétroviseur			
– jour/nuit, à réglage manuel	●	●	–
– à antiéblouissement automatique	–	–	●
Prises de courant			
– auxiliaire de 12 volts, à l'avant	●	●	●
– prise de courant domestique de 110 volts c.a. à l'arrière de la console au plancher	–	●	●
Prolongation d'alimentation des accessoires			
–	●	●	●
Colonne de direction – inclinable et télescopique			
–	●	●	●
Volant			
– à 3 branches, avec commandes de Bluetooth ⁶ et du système sonore	●	–	–
– à 3 branches, avec commandes de Bluetooth ⁶ du régulateur de vitesse et du système sonore	–	●	–
– à 3 branches, gainé de cuir, avec commandes de Bluetooth ⁶ , du régulateur de vitesse et du système sonore	–	○ ⁵	●
Pommeau de levier de vitesses – argent satiné et chromé			
–	●	●	●
Toit ouvrant – à commande électrique avec pare-soleil et ouverture rapide			
–	–	○ ⁷	●
Pare-soleils			
– rembourrés, miroirs de courtoisie avec rabat et rallonges	●	●	–
– rembourrés, miroirs de courtoisie éclairés avec rallonges	–	–	●
Démarreur à distance			
–	–	●	●
Glaces – électriques, à montée/descente rapide côté conducteur, à descente rapide pour toutes les autres glaces et blocage des commandes des glaces arrière			
–	●	●	●

¹ Compris et livrable uniquement pour édition Série Distinction. ² De série pour modèle LS à TA. ³ De série pour modèle LS à TL. ⁴ Compris et livrable uniquement avec groupe climatisation et boîte de vitesses automatique pour LS à TA. De série pour modèle LS à TL. ⁵ Compris et livrable uniquement pour édition Grande expédition ou édition Série Distinction. ⁶ Consultez le site connexiontotalechevrolet.ca pour savoir quels téléphones sont compatibles avec le véhicule. ⁷ Exige système sonore de catégorie supérieure Bose à 7 haut-parleurs livrable. † Les pneus toutes saisons peuvent ne pas remplir les exigences dans certaines régions du pays. Les pneus spécifiquement conçus pour les rigueurs de l'hiver et portant le symbole de pneu d'hiver peuvent être obligatoires durant certains mois ou dans certaines régions. Communiquez avec les autorités de votre province, municipalité ou localité pour connaître les exigences dans votre région.

SPÉCIFICATIONS

	LS	LT	PREMIER
SIÈGES			
Sièges baquets avant inclinables	●	–	–
– garnis de tissu	–	●	–
– garnis de tissu de luxe	–	○ ¹	–
– garnis de tissu de luxe/similicuir	–	–	●
– garnis de similicuir	–	–	●
Siège conducteur à réglage manuel en 4 sens avec accoudoir intérieur et soutien lombaire à réglage électrique	●	●	–
Siège conducteur à réglage électrique en 6 sens avec accoudoir intérieur et soutien lombaire à réglage électrique	–	○ ¹	●
Dossier du siège passager avant rabattable à plat	●	●	●
Siège passager avant avec tiroir de rangement sous le siège	–	●	●
Sièges baquets avant chauffants	–	–	●
Dossier de siège – arrière divisé 60/40 rabattable	●	●	●


INFODIVERTISSEMENT

	LS	LT	PREMIER
Radio MyLink² de Chevrolet			
Comprend écran couleur tactile de 7 po en diagonale avec radio AM/FM stéréo, prise audio auxiliaire, connexion de téléphone et lecture audio en continu sans fil Bluetooth ³ , Siri Eyes Free ⁴ , compatibilité Android Auto ^{MC5} et Apple CarPlay ^{MC6}	●	●	●
OnStar 4G LTE avec point d'accès sans fil ⁷ intégré pour sept appareils, comprend essai de 3 mois ou de 3 Go de données (selon la première éventualité)	●	●	●
Plan de base OnStar ⁸ pendant 5 ans	●	●	●
Système sonore à 6 haut-parleurs	●	●	–
Système sonore de catégorie supérieure Bose ^{MD} à 7 haut-parleurs avec caisson d'extrêmes-graves	–	○	●
SiriusXM ^{MC9} pendant 3 mois avec SiriusXM en continu	–	●	●
Ports USB ¹⁰	●	●	●

● DE SÉRIE ○ LIVRABLE – NON LIVRABLE

GROUPES LIVRABLES

	LS	LT	PREMIER
GROUPES LIVRABLES			
Groupe climatisation et boîte de vitesses automatique	○ ¹¹	–	–
Comprend climatisation à commande manuelle monozone et système de filtration de l'air et boîte automatique 6 vitesses			
Édition Grande expédition	–	○	–
Comprend système de détection d'obstacles sur les côtés, alerte de circulation transversale arrière, radar de stationnement arrière, toit ouvrant à commande électrique, ouverture et démarrage sans clé, deux clés supplémentaires, volant gainé de cuir, sièges garnis de tissu de luxe/similicuir, siège conducteur à réglage électrique en 6 sens et système sonore de catégorie supérieure Bose à 7 haut-parleurs			
Édition Série Distinction	–	○ ¹²	–
Comprend roues de 17 po en aluminium peint en noir avec traits hachurés rouges, pneus P215/55R18 toute saisons ¹ , boîtiers de rétroviseurs noirs, calandre noire avec encadrement noir, emblèmes Chevrolet noirs, moulures de ceinture noires, emblèmes Trax noirs avec contour rouge, ouverture et démarrage sans clé, deux clés supplémentaires, volant gainé de cuir, sièges garnis de tissu de luxe/similicuir et siège conducteur à réglage électrique en 6 sens			

1 Compris et livrable uniquement pour édition Grande expédition ou édition Série Distinction. **2** La fonctionnalité totale exige la compatibilité Bluetooth et un téléphone intelligent, ainsi qu'une connexion USB pour certains appareils. MyLink dans le Trax ne comprend pas certaines fonctions comme la reconnaissance vocale améliorée, Gracenote et le lecteur CD. **3** Consultez le site connexiontotalechevrolet.ca pour savoir quels téléphones sont compatibles avec le véhicule. **4** Exige un iPhone iOS 6 ou modèle plus récent compatible. **5** L'interface utilisateur est un produit de Google et ses modalités et déclarations de confidentialité s'appliquent. Exige l'application Android Auto pour Google Play et un téléphone intelligent compatible Android version Android Lollipop 5.0 ou toute version ultérieure et les tarifs de plan de données s'appliquent. **6** L'interface utilisateur est un produit d'Apple et ses modalités et déclarations de confidentialité s'appliquent. Exige un iPhone compatible et des tarifs associés aux forfaits de données s'appliquent. **7** Consultez onstar.ca pour savoir quels véhicules sont dotés de cette fonction. Les services et la connectivité varient selon le modèle, les conditions, ainsi que les restrictions géographiques et techniques. Le service OnStar doit être actif et un plan de données est requis. Les plans de données sont fournis par AT&T ou le fournisseur de services local. **8** Le plan de base OnStar est livrable sur les véhicules neufs pendant 5 ans et peut être transféré aux propriétaires subséquents pour la période restante. Il comprend les courriels mensuels du Rapport de diagnostic (capacité varie selon le modèle), l'Avis d'entretien au concessionnaire, l'accès à des caractéristiques limitées de l'application mobile du véhicule, et plus encore. Ce plan n'inclut pas les services d'urgence, de sécurité ou de navigation. Ces services et autres sont disponibles en vertu d'un plan de services payé ou de l'ajout d'un plan. Consultez onstar.ca pour savoir quels véhicules sont dotés de cette fonction et connaître les régions desservies, les limitations et les détails liés au système. La technologie 4G LTE avec point d'accès sans fil livrable exige un appareil mobile conforme aux normes WPA2 et un plan de données. Les plans de données sont fournis par AT&T ou le fournisseur de services local. **9** Offerte dans les 10 provinces et les 3 territoires canadiens et les 48 États américains contigus. Abonnement vendu séparément au terme d'une période d'essai. Si vous décidez de conserver le service à la fin de votre abonnement d'essai, le plan que vous choisissez sera automatiquement renouvelé et facturé au taux en vigueur, et ce, jusqu'à ce que vous composiez le 1888 539-7474 pour l'annuler. D'autres frais et taxes s'appliqueront. Les tarifs et la programmation sont sujets à changement. Voir les « Conditions générales » de SiriusXM et tous les détails sur le site siriusxm.ca/conditions. **10** Ne sont pas compatibles avec tous les appareils. **11** Livrable pour modèle LS à TA. De série pour modèle LS à TI. **12** Exige couleur de garniture intérieure noir jais et les couleurs extérieures argent glacé métallisé, blanc sommet ou noir mosaïque métallisé livrables. † Les pneus toutes saisons peuvent ne pas remplir les exigences dans certaines régions du pays. Les pneus spécifiquement conçus pour les rigueurs de l'hiver et portant le symbole de pneu d'hiver  peuvent être obligatoires durant certains mois ou dans certaines régions. Communiquez avec les autorités de votre province, municipalité ou localité pour connaître les exigences dans votre région.

COULEURS EXTÉRIEURES



G35 - BLEU ORAGE MÉTALLISÉ



G7C - ROUGE ARDENT¹



G7Q - GRIS NIGHTFALL MÉTALLISÉ^{1,2}



G8K - RÉCIF SABLONNEUX MÉTALLISÉ



GAN - ARGENT GLACÉ MÉTALLISÉ³



GAZ - BLANC SOMMET



GB8 - NOIR MOSAÏQUE MÉTALLISÉ²



GPJ - TEINTE ROUGE CAJUN^{1,2}

ROUES



16 po en acier avec enjoliveur de roue
(de série pour LS à TA)



16 po en aluminium
(de série pour LS à TI et LT)



17 po en aluminium peint en noir avec
traits hachurés rouges (livrable
pour LT avec édition Série Distinction)



18 po en aluminium
(de série pour Premier)

¹ Non livrable pour LS. ² Livrable moyennant supplément. ³ Non livrable avec intérieur noir jais/cognac.

COULEURS INTÉRIEURES



Tissu noir jais avec garnitures contrastantes noir jais¹



Tissu de luxe noir jais avec garnitures contrastantes noir jais²



Tissu de luxe/similicuir noir jais avec garnitures contrastantes noir jais³



Similicuir noir jais avec garnitures contrastantes noir jais⁴



Tissu gris cendré clair avec garnitures contrastantes noir jais¹



Tissu de luxe gris cendré clair avec garnitures contrastantes noir jais²



Tissu de luxe/similicuir gris cendré clair avec garnitures contrastantes noir jais⁵



Similicuir gris cendré clair avec garnitures contrastantes noir jais⁴



Tissu de luxe cognac avec garnitures contrastantes noir jais^{2,6}



Tissu de luxe/similicuir cognac avec garnitures contrastantes noir jais^{5,6}



Similicuir cognac avec garnitures contrastantes noir jais^{4,6}



¹ De série pour LS. ² De série pour LT. ³ Livrable pour LT. Compris et livrable uniquement pour édition Grande expédition ou édition Série Distinction. ⁴ De série pour Premier. ⁵ Livrable pour LT. Compris et livrable uniquement pour édition Grande expédition. ⁶ Non livrable avec couleur extérieure argent glacé métallisé.



**PROTECTION
CHEVROLET**

Faites l'expérience de la protection Chevrolet, un programme complet de couverture, de garantie et de protection qui est de série à l'achat ou à la location de chaque Chevrolet Trax 2018 neuf. Veuillez visiter chevrolet.ca ou consulter votre concessionnaire pour tous les détails.

VOTRE PROGRAMME COMPLET D'AVANTAGES DU PROPRIÉTAIRE.

Vidanges d'huile gratuites¹ pendant 2 ans/48 000 km²

Garantie limitée de véhicule neuf de 3 ans/60 000 km²

Garantie limitée sur les composants du groupe motopropulseur de 5 ans/160 000 km² sans franchise pour les réparations et entièrement transférable sans frais

Transport de dépannage pendant 5 ans/160 000 km²

Assistance routière 24 heures sur 24, 7 jours sur 7, pendant 5 ans/160 000 km²

Couverture contre les perforations dues à la corrosion pendant 6 ans/160 000 km²

Couverture des convertisseurs catalytiques et des modules du groupe motopropulseur pendant 8 ans/130 000 km²

Plan Navigation OnStar³ pendant 6 mois pour la plupart des véhicules Chevrolet, comprenant Assistance automatique en cas d'impact⁴, Assistance en cas de vol de véhicule⁵, Assistance routière⁶ et Service d'orientation pas à pas⁷ (les minutes de la téléphonie mains libres ne sont pas comprises dans la période d'essai)

Plan de base OnStar⁸ pendant 5 ans pour la plupart des véhicules Chevrolet comprenant certains services de l'application mobile myChevrolet⁹

AUTRES PRIVILÈGES ET PROGRAMMES¹⁰

- Plan de protection GM (PPGM) – Seul programme d'entretien prolongé appuyé par les ressources et l'engagement de General Motors, le PPGM peut être acheté au moment de la vente, ou après pendant la période de garantie limitée de véhicule neuf.
- Service Certifié Chevrolet – Pour aider votre véhicule Chevrolet à assurer les performances promises, fiez-vous au Service Certifié Chevrolet – exclusivement chez votre concessionnaire Chevrolet.

Votre véhicule comporte une ingénierie d'excellence et les techniciens formés par GM ont l'expertise pour s'en occuper.

• Club des propriétaires Chevrolet – À titre de propriétaire, profitez des avantages que propose le Club des propriétaires Chevrolet. Cette destination en ligne vous donne accès à des concours, à des offres en vigueur ainsi qu'aux conseils pratiques les plus récents sur la conduite et l'entretien de votre véhicule. Pour en savoir plus, consultez my.chevrolet.ca.

POUR VOUS AIDER À ACHETER OU À LOUER UN VÉHICULE NEUF

- Financement d'achat et de location – Financement sur place, consultez votre concessionnaire pour tous les détails¹¹.
- Programme Prime GM pour étudiants – Les étudiants ou les nouveaux diplômés d'une école secondaire, d'un collège ou d'une université¹¹ peuvent être admissibles à une prime pour étudiants de 500 \$ ou 750 \$¹⁰ (taxes incluses) (selon le véhicule choisi) applicable à l'achat, à la location ou au financement d'un véhicule neuf Chevrolet admissible.
- La Carte GM^{MD} – Les titulaires de carte peuvent échanger les primes applicables au prix d'achat total ou au versement initial de location d'une voiture, d'un camion ou d'un multisegment Chevrolet neuf admissible. Des restrictions et limites s'appliquent. Pour obtenir tous les détails du programme, veuillez visiter lacartegm.ca.

SOURCES D'INFORMATION Pour obtenir tous les détails sur ces programmes, rendez-vous chez votre concessionnaire Chevrolet ou à l'un de ces centres d'information :

- Le site Web de Chevrolet à chevrolet.ca
- Le centre de service à la clientèle GM au 1 800 463-7483 ou au 1 800 263-3830 pour les utilisateurs d'ATS.

À PROPOS DE CETTE BROCHURE Certains équipements représentés ou décrits dans cette brochure peuvent être livrables moyennant supplément. La brochure se veut complète et exacte. Toutefois, nous nous réservons le droit de modifier les prix, les couleurs, les matériaux, l'équipement, les caractéristiques, les modèles et la disponibilité en tout temps et sans préavis. Les spécifications, les dimensions, les mesures, les cotes et les autres données figurant dans la présente brochure ainsi que sur d'autres imprimés provenant de l'établissement concessionnaire ou apposées sur les véhicules sont données à titre indicatif et sont fondées sur les plans de conception, les dessins techniques, les prototypes et les essais en laboratoire. Votre véhicule peut différer selon les procédés de fabrication et l'équipement installé. Puisque certains renseignements peuvent avoir été mis à jour depuis la date de publication, veuillez communiquer avec votre concessionnaire Chevrolet pour obtenir des précisions. La Compagnie

General Motors du Canada se réserve le droit de prolonger ou de raccourcir l'année-modèle de tout produit pour quelque raison que ce soit ou de débiter et de terminer des années-modèles à des dates différentes. Certaines caractéristiques du véhicule peuvent à la longue perdre leur utilité à cause de la désuétude due aux changements technologiques. Sauf mention contraire, toutes les indications sont basées sur les tout derniers renseignements disponibles sur la concurrence. À l'exclusion d'autres véhicules GM.

MOTEURS Les véhicules Chevrolet sont équipés de moteurs fabriqués par GM Global Propulsion Systems ou par d'autres fournisseurs de GM dans le monde entier. Les moteurs des véhicules Chevrolet peuvent aussi équiper d'autres marques et modèles GM.

L'ASSEMBLAGE Les véhicules Chevrolet et leurs composants sont fabriqués et assemblés par différentes unités d'exploitation de General Motors, ses filiales et ses fournisseurs à l'échelle mondiale. À l'occasion, il peut être nécessaire de fabriquer des véhicules Chevrolet avec des composants différents de ceux prévus à l'origine ou provenant de fournisseurs différents. Étant donné que certaines options peuvent ne pas être disponibles lorsque votre véhicule est assemblé, nous vous recommandons de vous assurer que votre véhicule comprend l'équipement que vous avez commandé ou, dans le cas contraire, que les changements sont acceptables pour vous.

MARQUES DE COMMERCE La présente brochure comprend les marques suivantes, sans en exclure d'autres : General Motors, GM, Chevrolet, l'emblème Chevrolet, Trax et leurs logos respectifs, les emblèmes, les slogans, les noms de modèles de véhicules, les conceptions de carrosserie et d'autres marques comme : myChevrolet, MyLink, OnStar, l'emblème OnStar et StabiliTrak, sont des marques de commerce de General Motors LLC et/ou de la Compagnie General Motors du Canada, de ses filiales, de ses sociétés affiliées ou de ses concédants de licence. Apple, Apple CarPlay, iPhone et Siri sont des marques de commerce d'Apple Inc., marques déposées aux États-Unis et dans d'autres pays. Bose est une marque déposée de Bose Corporation. Facebook est une marque déposée de Facebook, Inc. Gracenote est une marque déposée de Gracenote, Inc. © 2017 Sirius XM Canada Inc. « SiriusXM », le logo SiriusXM, le nom des chaînes et leurs logos sont des marques de commerce de Sirius XM Radio Inc. et sont utilisées sous licence. Tous droits réservés. Twitter est une marque de commerce de Twitter, Inc. YouTube est une marque déposée et Android et Android Auto sont des marques de commerce de Google Inc.

DROIT D'AUTEUR © 2017 Compagnie General Motors du Canada. Tous droits réservés. Le texte, les images, les graphiques et autre matériel contenus dans cette brochure sont tributaires du droit d'auteur et des droits de la propriété intellectuelle de General Motors LLC et/ou de la Compagnie General Motors du Canada. Ces éléments ne peuvent pas être reproduits, distribués ni modifiés sans la permission expresse obtenue par écrit de General Motors LLC et/ou de la Compagnie General Motors du Canada. Septembre 2017.

¹ Limite de quatre vidanges d'huile/remplacement de filtre au total. Les remplissages de fluides, inspections, rotations des pneus, alignements des roues et autres services ne sont pas couverts. Des conditions et limites s'appliquent. Demandez tous les détails à votre concessionnaire. ² Selon la première éventualité. Des conditions et limites s'appliquent. Demandez tous les détails à votre concessionnaire. ³ Consultez onstar.ca pour savoir quels véhicules sont dotés de cette fonction. Les services et la connectivité varient selon le modèle, les conditions, ainsi que les restrictions géographiques et techniques. Le service OnStar doit être actif et un plan de données est requis. Les plans de données sont fournis par AT&T ou le fournisseur de services local. ⁴ OnStar agit à titre d'intermédiaire auprès des services d'urgence actuels. Ce ne sont pas tous les véhicules qui peuvent transmettre toutes les données reliées à l'accident. ⁵ Les services varient selon le modèle et les conditions. Exige le plan Sécurité ou Navigation, ou l'ajout de l'Assistance en cas de vol de véhicule au plan de services. ⁶ Le service d'Assistance routière est fourni par Allstate Roadside Services. Des limitations et restrictions s'appliquent. ⁷ Exige le plan Navigation ou l'ajout de la Navigation au plan de services. Consultez onstar.ca pour connaître les régions desservies. Les services varient selon le modèle. ⁸ Le plan de base OnStar est livrable sur les véhicules neufs pendant 5 ans et peut être transféré aux propriétaires subséquents pour la période restante. Il comprend les courriels mensuels du Rapport de diagnostic (capacité varie selon le modèle), l'Avis d'entretien au concessionnaire, l'accès à des caractéristiques limitées de l'application mobile du véhicule, et plus encore. Ce plan n'inclut pas les services d'urgence, de sécurité ou de navigation. Ces services et autres sont disponibles en vertu d'un plan de services payé ou de l'ajout d'un plan. Consultez onstar.ca pour savoir quels véhicules sont dotés de cette fonction et connaître les régions desservies, les limitations et les détails liés au système. La technologie 4G LTE avec point d'accès sans fil livrable exige un appareil mobile conforme aux normes WPA2 et un plan de données. Les plans de données sont fournis par AT&T ou le fournisseur de services local. ⁹ Disponible sur certains appareils Apple et Android. Certaines caractéristiques peuvent exiger un plan de services OnStar payé. Les caractéristiques et la capacité peuvent varier selon le véhicule, l'appareil, les conditions, ainsi que les restrictions géographiques et techniques. L'appareil doit avoir accès à une connexion de données. ¹⁰ Des conditions et restrictions s'appliquent. ¹¹ Sous réserve d'admissibilité.

DÉCOUVREZ DE NOUVEAUX HORIZONS



[TWITTER.COM/CHEVROLETCANADA](https://twitter.com/CHEVROLETCANADA)



[YOUTUBE.COM/CHEVROLETCANADA](https://youtube.com/CHEVROLETCANADA)



[FACEBOOK.COM/CHEVROLETCANADA](https://facebook.com/CHEVROLETCANADA)

CHEVROLET.CA